



179-1016b

Seite/Page 1 / 2

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
00	882 445 40	1	Wippzylinder	Luffing cylinder
01	882 446 40	1	Zylinderrohr	Cylinder barrel
02	516 598 40	1	Kolbenstange	Piston rod
03	550 307 40	1	Führungsbuchse	Guide bush
04	395 982 40	1	Haltering	Retaining ring
05	320 896 40	2	Frierbuchse	Freeze-in bushing
06	366 692 40	1	Frierbuchse	Freeze-in bushing
07	395 983 40	1	Deckel	Cover
08	652 403 40	1	Verschlußschraube	Plug
09	500 382 98	1	O-Ring	O-ring
10	323 478 40	1	Abstreifer	Scraper
12	551 124 40	2	Turcon Stepseal	Turcon Stepseal
13	502 670 98	2	O-Ring	O-ring
14	323 480 40	6	Stangenführungsring	Rod guide ring
15	490 601 40	1	Führungsband	Guide strap
16	592 436 40	2	Kolbenführungsband	Piston guide strap
17	323 482 40	3	Kolbenführungsring	Piston guide ring
18	323 483 40	1	Turcon - Stepseal	Turcon - Stepseal
19	502 672 98	1	O-Ring	O-ring
20	414 230 40	1	Glyd - Ring	Glyd - Ring
21	502 671 98	1	O-Ring	O-ring
22	490 050 40	2	Stützring	Support ring
23	500 117 98	1	O-Ring	O-ring
24	323 486 40	1	Backring	Backring
25	350 562 99	4	Kegelschmiernippel	Grease nipple
26	171 260 40	4	Verschlußschraube	Plug
27	500 390 98	1	Sicherungsring	Circlip
28	319 301 99	2	Zyl. Schraube	Bolt
29	340 470 99	2	Scheibe	Disc
30	256 334 40	2	Düse	Nozzle
31	592 437 40	1	Rundschnur	O-cord
100	431 278 73	1	Dichtsatz Bild Nr. 10-24 u. 31	Seal kit fig-nos: 10-24 u. 31

Wippzylinder
Luffing Cylinder

179-1016b

Seite/Page 2 / 2